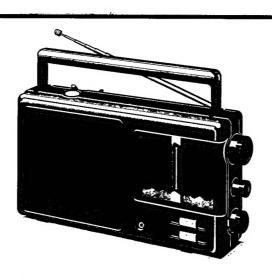


PHILIPS



D 2345 D 2545



Portable radio

Radio portatif

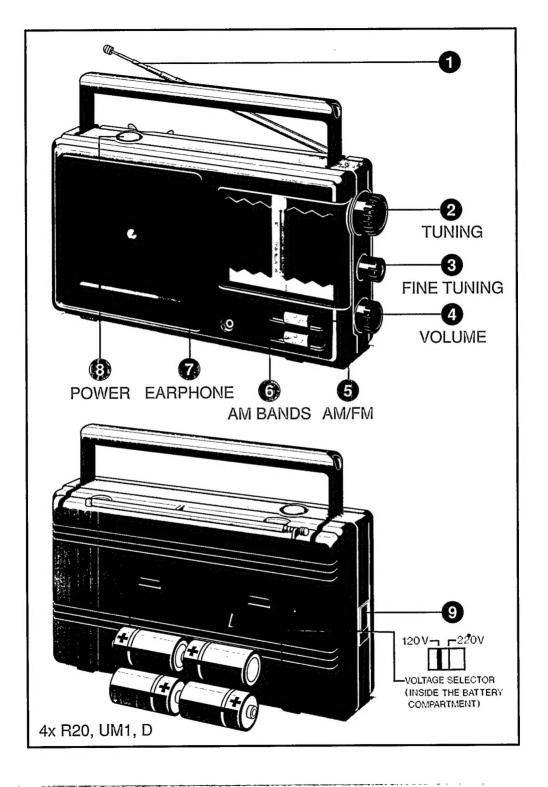
Kofferradio

Praagbare radio

Radio portatil

Radio portabile

Portabel radio



English

SUPPLY

Batteries

 Open the battery compartment and insert as indicated four batteries, type R20, UM1 or D-cells.

 Remove the batteries if exhausted or if they will not be used again for a long period.

The battery supply is switched off when the set is connected to the mains.

Mains

 Check if the mains voltage as shown on the type plate. (on the base of the set) corresponds to your local mains supply. If it does not, consult your dealer or service organisation.

If the set is equipped with a VOLTAGE SELECTOR,

set this selector to the local mains voltage.

 Insert the female plug of the mains lead into the AC MAINS socket@and the mains plug into the wall socket. To disconnect the set from the mains completely, withdraw the mains plug from the wall socket.

Important note for users in U.K.:

When fitting a mains plug to the mains lead proceed as follows: The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code: Blue = Neutral, Brown = Live.

These colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, so proceed as follows:

Connect the Brown wire to the terminal marked L or coloured Red.

Connect the Blue wire to the terminal marked N or coloured Black. No connection is necessary to the earth terminal.

Note: This apparatus must be protected by a 3 Amp Fuse if a 13 Amp plug is used or, if any other type of plug is used, by a 5 Amp Fuse either in the plug or adapter or at the distribution board. If in doubt consult a qualified electrician.

The type plate is on the base of the set.

This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

RADIO RECEPTION

 The radio is switched on and off with the POWER button (8). Adjust the sound with the VOLUME control (4).

You may connect an earphone with 3.5 mm plug to socket EARPHONE (7). The loudspeakers are then muted.

 Select the wave range using AM/FM selector (5) (+ (6) in case of AM).

 Tune to a radio station using TUNING knob (2) (+ FINE TUNING (3) for Short Wave).

- For FM, pull out the telescopic aerial 1. To improve FM-reception, incline and turn the aerial.

- For AM/MW and LW (Medium and Long Wave), the set is provided with a built-in aerial which can be directed by turning the whole set.

- For Short Wave (SW), the telescopic aerial must be pulled out and placed in the vertical position.



Français

ALIMENTATION

 Ouvrir le compartiment à piles et introduire quatre piles, type R20, UM1 ou D, selon le croquis.

• Enlever les piles dès qu'elles sont usées ou si elles ne serviront pas pendant une longue période. L'alimentation par piles est coupée quand l'appareil est

branché sur le secteur.

Alimentation par le secteur

 Vérifier si la tension indiquée sur la plaque signalétique (sous l'appareil) correspond au secteur local. Si ceci n'est pas le cas, consulter le revendeur ou l'organisation de service après-vente.

Si l'appareil est équipé d'un sélecteur de tension VOL-TAGE SELECTOR , placer ce sélecteur sur la

tension secteur locale.

 Introduire la fiche femelle du cordon secteur dans la prise AC MAINS @ et la fiche mâle dans la prise murale.

 Pour séparer complètement l'appareil du secteur, il faut retirer la fiche de la prise murale.

La plaque signalétique se trouve sous l'appareil.

Cet appareil est conforme aux prescriptions de la Communauté Européenne relatives à la limitation des perturbations radioélectriques.

RÉCEPTION RADIO

- La radio est mise en/hors circuit avec la touche POWER (8). Ajuster le son avec la molette VOLUME (3).
- Sur la prise EARPHONE (7) on peut brancher un écouteur avec fiche 3,5 mm. Les haut-parleurs sont alors débranchés
- Choisir la gamme d'ondes à l'aide du sélecteur AM/FM (5) (+ 6) en cas de AM).
- Rechercher l'émetteur avec le bouton TUNING ② (+ FINE TUNING (3) pour ondes courtes).
- Pour la FM, sortir l'antenne télescopique (1), puis l'incliner et
- l'orienter convenablement. - Pour les petites ondes (PO-AM/MW) et les grandes ondes
- (GO-LW), l'appareil est équipé d'une antenne incorporé. Orienter l'ensemble de l'appareil.
- Pour les ondes courtes (OC ou SW), sortir l'antenne télescopique et la placer en position verticale.